

உத்த சுஞ்சிதைக

ମେଲିର I.]

1941-മെരുസ് അക്ടോബർമ്മ് 17^ഒ, ഇൻഡിക്കമ്മേറ്റ്

[இதம் 31

இத்தாலியில் யுத்த களைப்பும் அதையிழும்
ஜேர்மனிக்கு விரோதமான உணர்ச்சி
கூட்டாளிக்குப்பதிலாக அடிமையாக நடத்தப்படும் நிலைமை
இத்தாலிய மக்கள் சமாகானத்தை விரும்புகிறார்கள்

இத்தாலி, ஜேர்மனிக்குக் கூட்டாளியாயிருக்கும் நாடு. ஜேர்மனி, இத்தாலி, இப்பான், இந்த மூன்று நாடுகளும், ஒன்றுக்கொன்று உதவி செய்து கொள்வது என்று ஒப்பந்தம் செய்துகொண்டன. இதற்கு அச்சு ஒப்பந்தம் என்று பெயர். அந்த ஒப்பந்தத்தின் கீழ், இத்தாலியிடம் எவ்வளவு உதவி பெற்றிருப்பதோ, அதற்கு மேலும் ஜேர்மனி உதவி பெற்றிருக்கிறது. இதனால், இத்தாலியில் நூட்டய பலம் குறைந்து, இப்போது அது கல்ப மான் நிலைமையில் இருக்கிறது.

16 ମାତ୍ରଙ୍କଳୀକ ଇତତାଲି ପୁତ୍ରତତିଲ ଆପିଟ୍
ଦ୍ରୁକକିରନ୍ତୁ ମୃତ୍ୟିଲି, ରୂପବୋରୁ ବିଷ୍ୟତତୁକୁମ୍ର
ଜ୍ଞୋମଣିଯେ ଏତିର୍ପାରକିରନ୍ତୁ ନିଲୋମେ ଇତତାଲିକକୁ
ଉଣ୍ଡାଯିରୁକିରନ୍ତୁ ପୁତ୍ର ଶାମାନ୍କଳ ମୁତଳ
କୋଣମୁଣ୍ଡ ଉଣ୍ଠୁଥିପ୍ର ପୋରୁଣ୍କଳ ବସିଯିଲ୍ ଏମାଟ୍
ଜ୍ଞୋମଣି କୋଟୁତ୍ତାଳିତାନ୍ ଉଣ୍ଟା ଏନ୍ତର ପରିତାପ
କରାମାନ ନିଲୋମ୍ୟିଲ ଇତତାଲି ଇତପୋତୁ ଇରୁନ୍ତ
ଵରୁକିରନ୍ତୁ.

இத்தாலிக்கு வட ஆப்பிரிக்காவில் சில பிரதேசங்கள் இருந்தன. அதை இத்தாலியின் ஏகாதிபத்தியம் என்று கூறுவது வழக்கம். இந்த ஏகாதிபத்தியம் இத்தாலியின் தோல்விகளினால் அடியோடு அறிக்கப்பட்டது. 6 வருஷங்களுக்குமுன், அபிசினியா என்ற நாட்டை அந்யியவாமாக இத்தாலி கைப்பற்றியது. அந்த நாட்டிலிருந்த இத்தாலியை சேனகள் கொல்லப்பட்டும் துரத்தப்பட்டும், இருந்த இடம் தெரியாமல் போயவிட்டன. அபிசினியா பிரிப்பிடினாராலும், நேச தேசத்தினராலும் கைப்பற்றப்பட்டது. பழைய அபிசினியச் சக்கிரவர்த்தியான ஹெயிலி செலாசிக்கு அபிசினிய நாடு ஓப்பண்டக் கைப்பட்டது. பிரிப்பிடின் சோமாலிவாந்து பிரதேசத்தை இத்தாலி கைப்பற்றியிருந்தது. அந்தப் பிரதேசமும் இத்தாலியிடமிருந்து திரும்பக் கைப்பற்றப்பட்டது. சிரிநெய்காவில் இருந்த ஏராளமான இத்தாலியத் துருப்புகள் கைத்திகளாகப் பிடிக்கப்பட்டன. ஜெனரல் வேவல் என்ற பிரிப்பிடின் தலைகாரர்த்தியத்தினால் இத்தாலி தோற்கடிக்கப்பட்டது. இந்தத் தோல்வியில் கைத்திகள் கப் பிடிக்கப்பட்ட ஆயிரக்கணக்கான இத்தாலியகள் இப்போது இந்தியாவில் காவலில் வைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். சிரிநெய்காவில் மத்தியிலுள்ள தோப்ரகுக் என்ற கோட்டை இந்தியப் படைகளாலும், இதரா நேசதேசப்படைகளாலும் பாதுகாக்கப்பட்டு வருகிறது. அதைக் கைப்பற்றுவதற்கு அச்சு நாட்டுத் துருப்புகள் கடுமையாகப் பிரயத்தனம் செய்கின்றன. ஆனால், அவர்களுடைய பிரயத்தனம் நிறைவேருமல் இருக்கிறது.

இத்தாலியும், மத்தியதரைக் கடலும்

டின் விமானங்களும், தென்னாப்பிரிக்கா விமானங்களும் வெடிகுண்டுகளால் தாக்கிக்கொண்டு வருகின்றன. இத்தாவி சண்டை போட்டபோதெல்லாம், தோல்விதான் அடைந்துகொண்டு வந்திருக்கிறது. சிரிலும், அல்பேரியாவிலும், இத்தாவி திங்குமுக்காட்டபோய் கண்டியில் ஜெர்மனியினுடைய உதவியைக் கேட்கும்படி நேரிட்டது.

இந்த காரணங்களினால், இத்தாலிக்கு யுத்தக் களைப் பற்றிட்டிருக்கிறது. நாட்டு மக்களும் அனமதி யில்லாமல் இருக்கிறார்கள். உணவுப்பொருள்கள் குறைந்தபோயில்லை. விலைவாசிகள் அநேகமாக மடங்கு உயர்ந்துவிட்டன. பொருளாதார நிலைமை கேவலமாய்விட்டது. இத்தாலியின் நாணயத்துக்கு இருந்த காஞ்ச மதிப்புகூட போயில்லது. ஜெருமனிக்கு விரோதமான உணர்ச்சி நாட்டில் பரவியிருக்கிறது. சிசிலி என்ற இத்தாலியில் தீவில், ஜெருமனிக்கு விரோதமாக சில கலைங்கள் நடந்தன. ஜெருமனிக்காக யுத்த சாமான்கள் செய்யும் சில தொழிற்சாலைகளை இத்தாலியர்கள் தகர்த்து நொறுக்கிவிட்டார்கள்.

இத்தாலியினுடைய உண்மையான நிலைமையை இத்தாலியிய மக்கள் இப்போது நன்றாகத் தெரிந்து கொண்டார்கள். பெயரளவுக்கு இத்தாலி, ஜெர்மனி யினுடைய கூட்டாளிதான்; ஆனால் உண்மையில் ஜெர்மனியினுடைய அடிமையாக இத்தாலி இருக்கிறது. சில விஷயங்களால் இந்த உண்மை விருக்காகப் புலப்பட்டிருக்கிறது. அவை பின்வருமாறு:—

அடிமைத்தனத்தின் உண்மை

யുത്തത്തില് പിരാവേകിച്ചപ്പതർക്കു മുൻ, ഇത്താവി കില
പിരാതേകംകിനുക് ക്കൈപ്പറ്റ നിശ്ചതിത്രുന്തത. അന്തപ്
പിരാതേകംകിലു ഒൻറുക്കട അത്രകുക് കൊആക്കപ്പാ
വിലിലു. എല്ലാവും തന്നണ്ണുടയാ ആദിക്കാവില്
തിന്റീക്കിൾ വൈത്തുക്കെന്നാണ്ടതു. ആപ്പിരിക്കാവിലു
ഉൻസ പിരാങ്കച്ചപ് പിരാതേകംകിനു ഇത്താവിയിൻ മേർ
പാരവൈമിലു വിട്ടിരുക്കലാമ്. ജേരമനി അപ്പാടി
ചെമ്പയവിലിലു. ഖുഞ്കേരി എൻ നാടുക്കുമു ഇത്താ
വിക്കുമു അതികാവാമകത തോട്ടാപ് ഇരുന്തതു.
ന്യായമാല, ഖുഞ്കേരിയു ഇത്താവിയിൻ മേർ
പാരവൈമിലു, ഖൈവത്തിരുക്കച്ചേണ്ടാണുമു. ആഞ്ഞാലു ജേര
മനി ഖുഞ്കേരിയെത തന്നണ്ണുടയ ആചിക്കത്തിന്റീക്കിൾ
വൈത്തുക്കെന്നാണ്ടതു.

ஜேரமனியும், தெற்கு பிரான்சில் உள்ள விஷி அரசாங்கமும் சேர்ந்து சில ஒப்பந்தப்பேசுகள் நடத்திக்கொண்டிருந்தன. அவர்களில் ஒன்றுக்காலது இத்தாலையைக் கூப்பிடவேண்டுமென்று எண்ணியிலை. இத்தாலை கூட்டாளியாய் இருந்தால் அதனுடன் கவனத்தானே எல்லாம் செய்யவேண்டும்? ஜேரமனி அம்மாதிரி செய்யவில்லை.

ஜெர்மனி தன்னுடைய ராணுவ பலத்தினால் இத் தாலியை அடக்கிவைத்திருக்கிறது. சென்ற டிசம்பர் 50,000 ஜெர்மன் தருப்புகள் இத்தாலியின் இரண்டு துறைமுகங்களில் வந்து சேர்ந்தன. சென்ற ஜெர்மனி கூடி ஜெர்மன் துப்பாக்கிப் பண்ணும், தடர்பட்டதைக்கும் இத்தாலி வழியாக வியாவுக்குச் சென்றன. இத்தாலியில் ஜெர்மன் தருப்புகளுக்குத் தாராளமாகப் போவதற்கு சௌகரி முங்கள் உண்டு.

மார்வல் படாகிளியோ என்ற பிரபல இத்தாலிய தளகர்த்தர் ராஜிநாமா செய்ததற்குச் சில காரணங்கள்

கள் உண்டு. அதில் இத்தாலியில் ஜெர்மன் துருப்புகள் அதிகமாக வந்திருப்பது ஒரு காரணம்.

பொருளாதார அடிமைத்தனம்.

பொருளாதார விஷயத்திலும், இத்தாலி ஜெர்மனிக்கு அடிமையாய்விட்டது. இத்தாலிக்கு வேண்டிய பொருள்களை ரெமரிக் கொடுத்தால்தான் உண்டு; இத்தாலிக்கு வேறுவித மார்க்கம் இன்றும் இல்லை. இத்தாலிக்குப் பெட்ரோல் எண்ணென்ற அவசியம் வேண்டியிருந்தது. ஆனால் பெட்ரோல் எண்ணென்ற அதிகமாக இருந்த ரூமேனியாவை ஜெர்மனி கைப்பற்றிக்கொண்டது. ஜெர்மனி இங்பொட்டு ஏதாவது கொடுத்தால்தான் இத்தாலிக்குப் பெட்ரோல் கிடைக்கும். இத்தலாமலே நிலக்கரி, இரும்பு, மரம், துக்தநாகம் முறவிய பொருள்களை இத்தாலி ஜெர்மனியிடமிருந்துதான் வாங்க வேண்டும். ஜெர்மனியும், இத்தாலியும் விவசாய சம்பாத்தமாக சில ஒப்பந்தங்கள் செய்துகொண்டிருக்கின்றன. ஜெர்மனி ஆக்கிரவித்த நாடுகளுடன் செய்துகொண்ட ஒப்பந்தங்களைப்போல எல்லா நிபந்தனைகளும், இத்தாலிய ஒப்பந்தங்களிலும் இருக்கின்றன. இத்தாலியத் தொழிலாளர்கள் வேலை செய்வதற்காக ஜெர்மனிக்கு அனுப்பப்படுகிறார்கள். அங்கே அடிமைகளைப்போல நடத்தப்படுகிறார்கள்.

இத்தாலி எவ்வளவுதாரம் ஜெர்மனிக்கு அடிமையாய்விட்டது என்பது மற்றொரு விஷயத்தால் நான்றுகத் தெரியவில்லை. இத்தாலியில் எங்கு பார்த்தாலும் “கெஸ்டாபோ”, என்ற ஜெர்மனி ரக்கிப்போலீசின் வைலை வீசப்பட்டிருக்கிறது. அரசாங்கத்திலும், தொழிற்சாலைகள் லும், பொருளாதாரத்திலும் முக்கியமான வேலைகளில் ஜெர்மனி ரக்கியப் போலீல்காரர்கள் அமர்ந்திருக்கிறார்கள். விபியாவில் இத்தாலி தோல்வியனந்தபோது இத்தாலிய அரசாங்கம் தத்துவித்தக்கொண்டிருந்தது. அப்போல் அரசாங்க அதிகாரத்தை ஜெர்மனி ரக்கியப் போலீல்காரர்கள் தந்திரமாகக் கைப்பற்றிக்கொண்டார்கள்.

இப்படி பல விதங்களிலும் ஜெர்மனி இத்தாலி யைக்கூட தன்னுடைய அடிமை நாடாக்கிவிட்டது. இத்தாலியின் சானவாதிரியி, முசலோனி தன்னுடைய அதிகாரத்தையும் கொளவத்தையும் பார்ப்பாற்ற வேண்டுமானால் அவருக்கு, ஜெர்மானியர்களுடைய உதவியில் வாமல் முடியாது. முசலோனியின் பாசிஸ்டு கட்சியில் ஜெர்மனிக்கு விரோதமாக இருந்தவர்கள் எல்லோரும் அப்புறப்படுத்தப்பட்டார்கள். பால்போ, படாகிலியோ, கிரேசியனி, ஸ்டாரேஸ், செபாஸ்டியனின் என்ற பிரபல இத்தாலிய தலைவர்கள் ராணுவ அதிகாரிகள் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள், அல்லது ரக்கியமாகக் கொலை செய்யப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

நாலீகளும், விஞ்ஞான சாஸ்திரம் சர்வகலாசாலைப் புத்தகங்கள் கொள்ளுத்தப்பட்டன உபாத்தியாயர்கள் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டார்கள்

“சயன்ஸ்” என்றால் விஞ்ஞான சாஸ்திரம் என்று அர்த்தம். மின்காரசக்தி, ரயில் வண்டி, ரோடியோ முதலிய நூதனங்கள் விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தைச் சொந்த்தன. இந்த சாஸ்திரத்தை ஜெர்மனியில் கலில் அபிவிருத்திசெய்து வந்தது. 100 வருஷங்களுக்கு முன்னிருந்து விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தில் பல வித ஆராய்ச்சிகளைச் செய்தது. இதனால் விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தில் கெட்டிக்காரர்கள் பலர் ஜெர்மனியில் தோன்றினார்கள். அவர்கள் சாஸ்திர நிபுணர் களாய் இருந்தார்கள். அவர்கள் சாஸ்திரம் உலகத்தின்பல பாகங்களிலிருந்து மாண்புக்காரர்கள் வந்தார்கள். இதுமாத்திரமல்லாமல், பிரிட்டனிலிருந்தும், அமெரிக்காவிலிருந்தும் விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தில் கெட்டிக்காரர்கள்கூட ஜோமனிக்குப் போனார்கள். ஜெர்மனியின் சர்வகலாசாலைகளில் தங்களுடைய படிப்பை முடிப்பதை ஒரு பெருமையாக நினைத்தார்கள். ஜெர்மனியின் விஞ்ஞான சாஸ்திர சாலைகளில் ஆராய்ச்சிக் கெங்கு அறிவை விருத்திசெய்துக்கொள்வது அப்போது ஒரு கொளவாமாக இருந்தது. ஏனென்றால், விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தில் ஜெர்மனி நல்ல பேரெடுத்திருந்தது. அந்த சாஸ்திரத்தில்

பிரங்கிகுண்டு பஞ்சம்.

ஜெர்மனிக்குக் கூட்டாளியாயிருந்தது போய் இத்தாலி இப்போது ஜெர்மனிக்கு ஒரு பாரமாய்விட்டது. இத்தாலியின் போர்த்திறமையெல்லாம் போய்விட்டது. பிரிட்டிஷ் விமானங்கள் இத்தாலியினேல் வெடிகுண்டுகளைப் போட்டால் அந்த விமானங்களைச் சுடுவதற்குப் பிரெங்கிக்குண்டுகள் இத்தாலியினேல் கூடுவதற்கில் கூடிய கூரிக்கூர்களைக் கொலத்தில் இராத்சிரி நேரம் அதிகமாயிருக்கும் போது பிரிட்டிஷ் விமானங்கள் இத்தாலியினேல் நகரங்களைக் கடுமையாகவும் ஓயாலும் தாக்கப்படாகின்றன. இப்போது இத்தாலி வைத்திருக்கும் பிரங்கிக்குண்டுகள் சீக்கிரத்தில் செலவாய்விடும். அதற்குப் பின் இத்தாலியினுடைய நிலைமை மிகவும் மொசமாய் விடும்.

இத்தாலியின் தலை நகரமான ரோம் முதலிய முக்கிய பட்டணங்களைப் பிரிட்டிஷ் விமானங்கள் கடுமையாகத் தாக்காததற்குக் காரணம், அருகில் இருக்கும் “வாடிகன்” என்ற பட்டணத்தைச் சேதப்பாத்தக் கூடாது என்பது தான். “வாடிகன்” பட்டனத்தில் கத்தோலிக் கூடத்தைவர், போப் இருக்கிறார். உலகத்திலுள்ள எல்லா கத்தோலிக்கர்களுக்கும் அவர் தான் பிராதம் குரு. அவர் இந்த சன்னடையில் நடு நிலைமை வசித்திருக்கிறார். தான் “வாடினில்” இருப்பதால், ஒரு கட்சிக்கு உதவிசெய்வது போலாகிறது என்று நினைத்து அவர் “வாடிகன்” பட்டனத்தைவிட்டு வெளியே போய்விவோர் என்று சொல்லப்படுகிறது. இத்தாலியர்கள் என்ன நகரத்தின் கூந்து வெடிகுண்டு போடும்போது, பிரிட்டிஷ் ஓரார் ரோம் நகரத்தின்மேல் வெடிகுண்டு போடு வைத்த தடுப்பதற்கு தான் காரணமாயிருக்கக்கூடாது என்பது போப் அவர்களுடைய அபிப்பிராயம்.

சமாதான வதந்தி.

சமீபத்தில், போப் அவர்களைப் பார்ப்பதற்காக அமெரிக்கத் தலைவர், மிஸ்டர் ரூஸ்வெல்ட், ஒரு தூதரை அனுப்பியிருந்தார். அவர் போப் அவர்களுடன் கல்ந்து பேசியதிலிருந்து இத்தாலி தனியாக சமாதானம் செய்துகொள்ள விரும்புகிறது என்று ஒரு வதந்தி உலாவுகிறது. இத்தாலிக்கு இனிமேல் யுத்தம் ரட்டத் தின்பில்லை. யுத்தமெச்யுது, இப்போது மிகவும் கலைத்திருக்கிறது; மேலுறைத்திருக்கிறது குறைந்திருக்கிறது. ஆனால் இத்தாலியின் சமாதானம் செய்துகொள்ள விரும்புகிறது. இத்தாலிக்கு இனிமேல் யுத்தம் ரட்டத் தின்பில்லை. யுத்தமெச்யுது, இப்போது மிகவும் கலைத்திருக்கிறது; மேலுறைத்திருக்கிறது குறைந்திருக்கிறது. அதைர்யம் அதிகப்பட்டிருக்கிறது. இருந்தபோதிலும், அது சமாதானம் செய்துகொள்வதற்கு சௌகரியமில்லாமல் இருக்கிறது. எது எப்படியிருந்தாலும், வடக்கு ஆயுபிரிக்காலில் நடக்கும் சன்னட ஒருவிதமாய் முடிகிற வரைக்கும் இத்தாலி வீண்றும் செய்யாது. ஆனால், இத்தாலியின்பெல்லை இன்னும் குறையும்படி பிரிட்டிஷ் ஓரார் செய்துகொண்டே வரவேண்டும்.

கெட்டிக்காரர்களையிருந்து ஜெர்மானியர்கள் 40 பேரூக்குமேல் “நோபெல் பிரைஸ்” என்ற உலகப் பிரசித்திபெற்ற பரிசுகளைப் பெற்றார்கள்.

சென்னை மக்காய்த்திருத்திற்குப் பிறகு, ஜெர்மனியில் விஞ்ஞான சாஸ்திரம் அதிக சீக்கிரத்தில் விருத்தியடைந்தது. கண்களு, சட்சால்திரம் சாயன் சாஸ்திரம், உயிர்ப்பொருள் சாஸ்திரம் முதலியவைகளில் ஜெர்மனி மறுபடியும் பெரும்பகும் பெற்றுக்கொண்டு இருக்கிறார்கள். ஆனால் இத்தாலியின் சமாதானம் செய்துகொள்ள விரும்புகிறது. இத்தாலிக்கு இனிமேல் யுத்தம் ரட்டத் தின்பில்லை. யுத்தமெச்யுது, இப்போது மிகவும் கலைத்திருக்கிறது; மேலுறைத்திருக்கிறது குறைந்திருக்கிறது. ஆனால் இத்தாலியின் சமாதானம் செய்துகொள்வதற்கு சௌகரியமில்லாமல் இருக்கிறது. எது எப்படியிருந்தாலும், வடக்கு ஆயுபிரிக்கால் நடக்கும் சன்னட ஒருவிதமாய் முடிகிற வரைக்கும் இத்தாலி வீண்றும் செய்யாது. ஆனால், இத்தாலியின்பெல்லை இன்னும் குறையும்படி பிரிட்டிஷ் ஓரார் செய்துகொண்டே வரவேண்டும்.

சாஸ்திரம், கட்சியும்.

விஞ்ஞான சாஸ்திரம் உலகத்துக்கே பொதுவான சாஸ்திரம் என்பதை மாற்றி, ஜெர்மனியின் தனக்கு மாத்திரம் உபயோகமாக்கும்படி அதைச் செய்துகிறது. பரவின் சர்வகலாசாலையின் அதிகாரி ஒருவர் ஜெர்மன் பட்டாள் உடையை உடுத்திக்கொண்டு பிர

சங்கம் செய்தார். சட்டாஸ்திரத்தில் நிபுணராயிருந்த ஒருவர் தாம் ஏழுதிய புத்தகத்தை அடியோடு மாற்றி, புதிய ஜேர்மன் உணர்ச்சிக்குத் தகுந்த மாதிரி வெளேரு புத்தகத்தை எழுதினார். விஞ்ஞான சாஸ்திரம் மதம், வகுப்பு, மனிதவர்க்கம் இவைகளுக்கு மேற்பட்டது என்ற உணர்ச்சி போய் விட்டது. சாஸ்திரம் நாசிக்கட்சிக்குத் தகுந்த மாதிரி அமைக்கப்படவேண்டும் என்ற கொள்கை ஜேர்மனியில் பரவிட்டது.

இந்தக் கொள்கைக்கு உடன்படாத உபாத்தியாயர்களும், பேராசிரியர்களும் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டார்கள். ஹீட்ஸ்பாக் தத்துவ சாஸ்திர இலாகா வில் இருந்த உபாத்தியாயர்களில் பாதி பேர் இம் மாதிரி வேலையை இழந்துவிட்டார்கள். இது 1936-ம் வருடம் நடந்தது.

1932-ம் வருஷம், கொட்டிஞ்சன் சர்வகலாசாலை விஞ்ஞான சாஸ்திர இலாகா உலகத்திலேயே சிறந்த விஞ்ஞான சாஸ்திர நிபுணர்களைக்கொண்டிருந்தது. 1933-ம் வருஷம், 238 உபாத்தியாயர்களில் 52 பேர் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டார்கள். ஹீட்லருடைய நாஹிக்கட்சியின் கொள்கைக்கு அனுகூலமாக விஞ்ஞான சாஸ்திரத்தை உபயோகப்படுத்த மறுத்தே அவர்கள் செய்த குற்றம். மற்ற உபாத்தியாயர்கள் நாவிக்கட்சியின் தலைவர்கள் சொன்ன மாதிரி நடந்த

தார்கள். சர்வகலாசாலையில் நாவிக்கொள்கைக்கு விரோதமாக உள்ள ஏராளமான புத்தகங்களை எல்லாம், விட்டிலின் உத்தரவின்படி நெருப்புவைத்துக் கொள்ளுத்திவிட்டார்கள்.

1933-ம் வருஷத்திலிருந்து 1937-ம் வருஷம் வரைக்கும், ஜேர்மனியில் உள்ள சர்வகலாசாலை ஆசிரியர்கள் நான்கில் ஒரு பாகம் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டார்கள். இம்மாதிரி நீக்கப்படவர்கள் சுமார் 2,500 விஞ்ஞான நிபுணர்கள். இதன் பிறகு சர்வகலாசாலையில் படிக்கும் மாணுகர்கள் 1,16,000-விருந்து 67,000-க்கு குறைந்துவிட்டார்கள்.

ஜேர்மனியின் ராணுவ பலத்துக்கு உதவியாயிருக்கும் சாஸ்திரங்கள் விருத்திசெய்யப்பட்டன. உதாரணமாக, ஆகாய விமான யந்திர சாஸ்திரம், வெடி குண்டு மருந்து சாஸ்திரம் முதலியன் அபிவிருத்தி செய்யப்பட்டன. மற்றவைகள் கைவிடப்பட்டன.

கல்வி விழுத்தில் இந்தப் பெரிய மாறுதலைச் செய்தவர் ஹீட்லருடைய கல்வி மந்திரியாயிட பாக்டர் காஸ்ட் எனபவர். இவர் சாஸ்திரங்களை யுத்தத்திற் காக உபயோகப்படுத்தவேண்டும் என்ற கொள்கையை புடையவர். கல்வையை நாஹிக்கட்சிக்கு உதவியாக உபயோகப்படுத்தி, அதன் உண்மையான நோக்கங்களை நாவிகள் ஜேர்மனியில் பாழாக்கிவிட்டார்கள்.

ரஷ்ய யுத்தத்தின் நிலைமை மாஸ்கோவைப் பிடிக்க பிரம்மாண்டமான போர் மழைக்கால நெருக்கமும், ஜேர்மனியின் அசௌகரியங்களும் ரஷ்யாவுக்கு 30,000 பிரிட்டிஷ் பாங்கிகள்

ரஷ்யா ஒரு பிரம்மாண்டமான பிரதேசம். ஜீரோப்பா—ஆசியா கண்டங்களின் வடக்கில் ஆயிரக்கணக்கான மைல்கள் வில்தீர் நூத்தில் ரஷ்யா பாவி யிருக்கிறது. ரஷ்யாவும், ஜேர்மனியும் இப்போது கடமையான போரில் இரண்டிலிருக்கின்றன. இந்த யுத்தம் ஆரம்பிப்பதற்கு முன் ஜேர்மனி ரஷ்யா வூடு சமாதிரிக்கின்றன உடன்படிக்கை செய்துகொண்டது. யுத்தம் ஆரம்பித்து சமர் 2 வருஷங்கள் ஆனதும், ஜேர்மனி யாதொரு எச்சரிக்கையும் இல்லாமல் ரஷ்யாவைத் திட்டமிட்டு தாக்கியது. இந்த ஜேர்மன் ரஷ்யப்போர் சமார் 4 மாதங்களாக நடக்கிறது. தெற்கு வடக்கில் 2,000 மைல் தூரமுள்ள போர் முனையில் நடக்கும் யுத்தம் மூன்று பிரிவுகளாக நடக்கிறது. வடக்கில் லென்னிக்ராட் பிரதேசத்தில் ஜேர்மானியர்கள் அதிகமாக மூன்னேற முடிவில்லை. தெற்கில் ஒடெஸ்லூ, கிரையியா பிரதேசங்களில், ரஷ்யத்தருப்புகள் ஜேர்மானியர்களைத் தடுத்து போர்ப்புகின்றன. ஆனால் மத்தியப்பகுதி யில், மாஸ்கோ பிரதேசத்தில் யுத்தம் கடுமையாக நடக்கிறது.

ரஷ்யாவின் தலை நகரமான மாஸ்கோவைப் பிடிப்பதற்காக, 17 நாட்களாக ஜேர்மானியர்கள் மூம்முரமாகப் போர் புரிகிறார்கள். ஏராளமான துருப்புகளியும், யுத்த தவாபாங்களியும் இந்தப் போரில் உபயோகிக்கிறார்கள். எவ்வளவு சேதமாற்றாலும் அதைப்பற்றிக் கவலையிலை; மாஸ்கோவைப் பிடிக்கவேண்டும் என்பது அவர்களுடைய நோக்கம். மழைக்காலத்துக்குமுன் மாஸ்கோ ஜேர்மானியர்கள் கையில் இருக்கவேண்டுமென்பது ஹீட்லருடைய எண்ணம். மழைக்காலம் வந்துவிட்டதால் யுத்தம் நின்றுபோகாது; ஆனால் பண்டையெடுத்த பட்டாவத்துக்கு மழைக்காலத்தில் அதே அசௌகரியங்கள் இருக்கின்றன. பின்னால் இருக்கும் ராணுவத்தாங்களிலிருந்து மூன்னையில் சென்றிருக்கும் படைகள் வரைக்கும், போக்கு வரத்து சாதனங்களை தொடர்ச்சியாக வைத்திட்க்க வேண்டும். இபோது ரஷ்யாவில் பணிக்கட்டி விழ ஆரம்பித்துவிட்டது. நவம்பர் மாதம் 15 தேதிக்குள் ரஷ்யா முழுவதும் கடுமையான குளிர் பிரிவை மாறி விடும். அதுவரைக்கும் ரஷ்யத் திருப்புக்கள் சாமாவித்துக்கொண்டு, ஜேர்மன் துருப்புக்களை எதிர்த்துக்கொண்டிருந்தால், மழைக்காலத்தில்கூட ஜேர்மானியர்கள் யுத்தம் செய்யும் படியான நிலைமை ஏற்படும்.

தார்கள். சர்வகலாசாலையில் நாவிக்கொள்கைக்கு விரோதமாக உள்ள ஏராளமான புத்தகங்களை எல்லாம், விட்டிலின் உத்தரவின்படி நெருப்புவைத்துக் கொள்ளுத்திவிட்டார்கள்.

1933-ம் வருஷத்திலிருந்து 1937-ம் வருஷம் வரைக்கும், ஜேர்மனியில் உள்ள சர்வகலாசாலை ஆசிரியர்கள் நான்கில் ஒரு பாகம் வேலையிலிருந்து நீக்கப்பட்டார்கள். இம்மாதிரி நீக்கப்படவர்கள் சுமார் 2,500 விஞ்ஞான நிபுணர்கள். இதன் பிறகு சர்வகலாசாலையில் படிக்கும் மாணுகர்கள் 1,16,000-விருந்து 67,000-க்கு குறைந்துவிட்டார்கள்.

ஜேர்மனியின் ராணுவ பலத்துக்கு உதவியாயிருக்கும் சாஸ்திரங்கள் விருத்திசெய்யப்பட்டன. உதாரணமாக, ஆகாய விமான யந்திர சாஸ்திரம், வெடி குண்டு மருந்து சாஸ்திரம் முதலியன் அபிவிருத்தி செய்யப்பட்டன. மற்றவைகள் கைவிடப்பட்டன.

கல்வி விழுத்தில் இந்தப் பெரிய மாறுதலைச் செய்தவர் ஹீட்லருடைய கல்வி மந்திரியாயிட பாக்டர் காஸ்ட் எனபவர். இவர் சாஸ்திரங்களை யுத்தத்திற் காக உபயோகப்படுத்தவேண்டும் என்ற கொள்கையை புடையவர். கல்வையை நாஹிக்கட்சிக்கு உதவியாக உபயோகப்படுத்தி, அதன் உண்மையான நோக்கங்களை நாவிகள் ஜேர்மனியில் பாழாக்கிவிட்டார்கள்.

அதிக ராணுவ பலம்.

இப்போது ரஷ்யாவுக்கு ஏராளமான நஷ்டம் ஏற்பட்டிருத்தாலும், வசந்தகாலத்தில், பிரிட்டன்டையை உதவியினாலும், ஜேர்மனியர்களை எதிர்ப்பதற்கு அதிகமான ராணுவ பலம் உண்டாகும். மாஸ்கோ வில் சமீபத்தில் மூன்று வல்லரசுகள் மகாநாடு நடந்தது. ரஷ்யா, பிரிட்டன், அமெரிக்கா, இந்த மூன்று நாடுகளும் ஹில்லிசத்தை எதிர்த்தப் போராடுவதைப்படி, ரஷ்ய யுத்தம் கூறியிருக்கின்றன. அந்த மகாநாட்டுக்கு பிரிட்டின் தீவிரகாலத்தின் தலைவரங்கள் சென்ற பீவர் புருக் பிரிபு, ரஷ்யா ஏராளமான டாங்கிகள் வேண்டுமென்று கேட்டதாகவும், பிரிட்டனும், அமெரிக்காவும் அவைகளைபும் இன்னும் இதர யுத்த சாமான்கையும் அனுப்புவதாக கூறியிருக்கின்றன. தீவிரதாக பிரிட்டன் ரஷ்யாவுக்கு உதவி செய்வதில் கொஞ்சமும் தயங்காதென்றால், ஹில்லருக்கு விரோதமாக மிகுந்த தையித்துடன் போர்ப்புறுப்பு உறுதி உறுதிக்கிறது.

ல்லாவின் எனபவர் ரஷ்யாவின் சர்வாதிகாரி. அவர் சமீபத்தில் ரஷ்யப்போர்முனைக்குச் சென்று நிலைமையைக் கல்வி தத்திருக்கிறார். ஜேர்மானியர்களுடைய நோக்கத்தை நிறைவேறவோட்டாமல் ரஷ்யர்கள் தடுத்துவிடுவார்கள் என்ற நம்பிக்கை அவருக்குப் பலமாக இருக்கிறது. மத்தியப்படியில் உள்ள ரஷ்யப்பட்டாளர்களை அழித்து, ரஷ்ய ராணுவ பலத்தை அடியோடு ஒழித்துவிடவேண்டுமென்பது ஹீட்லருடைய நோக்கம். இந்த நோக்கத்தைத் தடுப்பதற்காக, சமார் 30,000 பாங்கிகள் பிரிட்டனில் செய்து ரஷ்யாவுக்கு அனுப்பவேண்டுமென்று வீரர்கள் பீவர் புருக் தீர்மானித்திருக்கிறார். அமெரிக்காவும் இந்த சமயத்தில் ரஷ்யாவுக்கு அதிகமான உதவி அனுப்பதற்காக, தீர்மானித்திருக்கிறது. அது, வாடகையாகவும், கடனாகவும், யுத்த சாமான்களை ரஷ்யாவுக்கு கொடுப்பதற்காக வேண்டிய பண்டதை ஒதுக்கி வருகிறது.

நெருக்கடியான நிலைமை.

இதனால், ரஷ்யாவினுடைய நிலைமை நன்றாய்விடத்துடன் சொல்வதற்கிடையில். நிலைமை நெருக்கடி யாகத்தான் இருக்கிறது. இன்னும் சில நாட்களில் மாஸ்கோ வில் சமீபத்தில் ரஷ்யாவுக்கு அதுவரைக்கிறது. அது, வாடகையாகவும், கடனாகவும், யுத்த சாமான்களை ரஷ்யாவுக்கு கொடுப்பதற்காக வேண்டிய பண்டதை ஒதுக்கி வருகிறது. ஜேர்மன் துருப்புகள் ஏராளமான யுத்தம் செய்யும் படியான நிலைமை ஏற்படும்.

தனவுடாங்களுடன் மத்தியப்பகுதி யில் கடுமையாகப் போர் புரிகின்றன. ஓரெல், வியாஸ்மா, பிரியான்ஸ்க் முதலிய இடங்களிலிருந்து ரஷ்யத்துருப்புகள் பின் வாங்கிச் சென்றுவிட்டன. மாஸ்கோவுக்கு 60 மைல் தூரத்தில் ஜெர்மன் துருப்புகள் வந்திருக்கின்றன.

ஆனால், ரஷ்யத்துருப்புகள் திருப்பித் தாக்குதலில் சில இடங்களில் வெற்றி பெற்றிருக்கின்றன. ஆகாய பலை பலத்தில் ஜென்மனிக்கு இருந்த உயர்வு இப்போது குறைந்துபோய்விட்டது. அநேகு புதிய ரசையப்போர் விமானங்களும், வெதிகுண்டு விமானங்களும், இப்போது வந்திருக்கின்றன. பின்னால் இருக்கும் பயிற்சிபெற்ற 'ஸிரவ்' ரஷ்யத்துருப்புகள் இப்போது யுத்த முனைக்கு அனுப்பப்பட்டிருக்கின்றன. ஒருவேளை மாலகோ புத்தத்தில் ஜெர்மனி ஜெயித்தாலும்கூட, அதனுடைய பெருவார்யானது தருப்பு சேதமும், தனவாட்சேதமும் அதிகாலம் வரைக்கும் ஜெர்மனிக்கு பலக்குறைவை உண்டாக்கும் என்று அமெரிக்க நிபுணர்கள் கூறுகின்றார்கள்.

தெற்குக் கோடியில், அசோவ் கடல் யுத்தம் முடிந்துவிட்டாக ஜேர்மனி சொல்லுகிறது. ஆனால் இதை நம்புவதற்கில்லை. இருந்தாலும், கிரைமியாவிலும், காச்சஸ் பிரதேசத்திலும் நிலைமை சுற்று நெருக்கடியாக இருக்கிறது. மத்தியப்பகுதியில் எதிர்த்துப் போராடுவதைப்போலூ, இந்தப் பகுதியிலும் ரஸ்யத்துருப்பாளர் ஜேர்மனியர்களைக் கடுமையாக எதிர்த்துக்கொண்டுதான் இருக்கின்றனன். யூக்ரேயின் மாகாணத்தில் உள்ள முக்கிய பட்டணமாகிய கார்கோப்பை ஜேர்மனியர்கள் தீவிரமாகப்பற்ற முயற்சி செய்கிறார்கள். ஆனால் அவர்களுக்கு மன்னென்றறம் தடைப்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. தெற்கில் ஒடைவள்ளாவும், வடக்கில் வெளிந்கிராடும், ஜேர்மன் முன் னேற்றுத்தைத் தடுத்திருக்கின்றன. வடக்கில் அதிக

அஸ்ஸாப் பட்டணம் பிடிபட்ட பின்
இந்திய சிப்பாய்களின் திறமையான வேலை
போக்கிருக்கின்ற கொள்ளை : ரோம் ரேடியோவின் பொறு

[அவ்ஸ்லாப் என்புது கிழக்கு ஆப்பிரிக்காவில், எரித்ரியா பிரதேசத்தில், செங்கலூக்கு அருகில் இருக்கும் ஒரு முக்கியமான பட்டணம். இந்தப் பட்டணம் இத்தாலியர் கவிடமிருந்து பிரிட்டிஷ்கானாக கைப்பற்றப்பட்டது. இல்லை இந்தியப் படைகளை அதிக உதவி செய்தன. அவ்ஸ்லாப்கைப்பற்றிய பிறகு, அந்தப் பட்டணத்தைச் சீர்த்து கூத்துவேண்டியது ஒரு முக்கியமான வேலையாகிறது. இந்த வேலை 15-வது பஞ்சாப் பட்டாளத்தால் நன்றாகச் செய்யப்பட்டது. இது சம் பந்தமான சில குசிகாரமான சம்பவங்கள் கிடே குறிப்பிடப்படுகின்றன :—]

அல்லாப் பட்டணத்தின் நிர்வாகத்தைக் கவனிப்பாதற்காக, சில ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டன. அந்தப் பட்டணத்துக்கு ஒரு மந்திரி சபை இருந்தால் எப்படி வேலை நடக்குமோ, அதைப்போல நிர்வாக வேலைத் திட்டம் ஏற்படுத்தப்பட்டது. முதல் மந்திரி செய்கிற வேலை, பட்டாளத் தனக்காகத் தருக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. அவருக்கு அடுத்ததாக உள்ள ராணுவத் தலைவர் உள்நாட்டு விவகாரங்களைக் கவனிக்கும் வேலையை ஒப்புக்கொண்டார். இதனுடன் உணவுப் பொருள் சம்பந்தமான வேலையும், யுத்தக் கைதீகைகளைக் கவனிக்கும் வேலையும் அவருக்குக் கொடுக்கப்பட்டது. இதர ராணுவத் தலைவர்களுக்கு, உள்நாட்டுப் பாதுகாப்பு, போக்குவரத்து சாதனம், சப்ளைகள், சுகாதாரம், முதலிய விஷயங்களைக் கவனிக்கும் வேலைகள் கொடுக்கப்பட்டன.

அல்லாப் பட்டணத் தில் உணவுப் பொருள்கள் கொஞ்சமாயிருந்தன. வேறெரு இடத்திலிருந்து சாமான்கள் கொண்டுவரவேண்டியதாயிருந்தது. அங்கிருந்தவர்கள் இதற்குமிகு பணத்தை வாங்க மாட்டோம் என்று சொல்லிவிட்டார்கள். ஆகையால் இத்தாலியர்களிடமிருந்து கிடைத்த சக்கரை மூட்டைகளைக் கொடுத்து உணவுப்பொருள்கள் வாங்க வேண்டியதாயிருந்தது.

தூரத்தில், முர்மான்ஸ்க் பிரதேசத்தில், எல்லாம் அமைதியாக இருக்கிறது.

வசந்தகால யுத்தம்.

“ ஸா ஸ்டாம்பா ” என்ற இத்தாலியப் பத்திரிகை ஜெர்மனியின் பிரசாரத்தை நம்புவதாகத் தெரிய வில்லை. அந்தப் பத்திரிகை எழுதுவதாவது :—

“ ரஷ்யாவுக்கு எதிராக நடக்கும் போர் இன்னும் முடியவில்லை. ஏனென்றால், ஜேர்மன் தருப்புகளால் அழிக்கப்படாமலும், வளைத்துக்கொள்ளப்படாமலும் இருக்கும் மத்யத்துருப்புகள் அநேகம் இருக்கின்றன. அதேத் தான் காலத்தில், ரஷ்யாவின் நிலைமை மாறிவிடும். மழுகாலத்தில், ரஷ்யப்பட்டாளர்கள் சீர்திருத்தி அமைக்கப்படும். ஜேர்மன் தருப்புகளுக்கு அநேக கஷ்டங்கள் இருக்கின்றன. வட்சக் கணக்கான ஜெர்மன் சிப்பாய்களுக்கு வேண்டிய உணவுப் பொருள்கள் ஏராளமானவை. அவைகளை ‘சபின்’ செய்வதற்கு போக்குவரத்து சாதனங்கள் இருக்க வேண்டும். போக்குவரத்து தொடர்ச்சி ஏற்பாடுகள் அடிக்கப்படுகின்றன. ஆயிரக்கணக்கான நந்திர வேலைக்காரர்கள் இதை பழுதார்த்தக் கொண்டு வருகிறார்கள். ஆனால் கையில் துபாக்கி யுடன் அவர்கள் வேலை செய்யவேண்டியிருக்கிறது. ஏனென்றால், ரஷ்யத்துருப்புகள் சதா தாக்கிக்கொண்டேயிருக்கின்றன.”

இந்த நிலைமையில், ஜேர்மானியர்கள் சுலபமாகத் தங்களுடைய காரியங்களைச் சாதித்து, ரஷ்யாவின் பலத்தை ஒரே அடியாக ஒழித்துவிட முயற்சிப்பது சீக்கிரத்தில் நடக்கிற காரியமாகத் தெரியவில்லை. ஹிட்லருக்குக் காரியம் சீக்கிரத்தில் முடியவேண்டும் என்ன என்னம் இருக்கிறது. ஆனாலும் அந்த எண்ணம் நிறைவேறும் என்று சொல்வதற்கில்லாதபடி ரஸ்ய யுத்தத்தின் தற்போதைய நிலைமை இருக்கிறது.

இத்தாலியர்களுடைய கையில் அஸ்ஸாப் பட்டணம் இருந்தபோது, ராஜூவ ஆட்சி தாண்டவமாடியது. பிரிட்டிஷ்கார் கையில் சிக்கியவுடன், முனிசிபாலிடி ஏற்படுத்தி நிர்வாகம் ஒழுங்கு செய்யப்பட்டது. உத்தியோகக்ஞர்கள் இராத்திரியம் பகலுமாக கஷ் படிப்பட்டு வேலை செய்தார்கள். ஒரே குழும்பும் கலவரமுமாயிருந்த பட்டணம் நாளைடவில் ஒழுங்காய் விட்டது.

ପୋଡ଼ି ପିରଚାରମ்.

இந்தியத் துறப்புகள் ஜெயித்துவிட்டால், அதனால் நாட்டு மக்களுக்குப் பெரிய கஷ்டங்கள் ஏற்படும் என்று இத்தாலியர்கள் விளம்பரப்படுத்தி மிருந்தார்கள். புச்சாப் தருப்புகள் பட்டணத்தில் பிராவேசித்த வடன் அங்கிருந்த இத்தாலியப் பண்ணக்கொல்லம் பயந்து நாஞ்சிக்கொண்டு இருந்தார்கள். இந்தியச் சிப்பாய்கள் முரப்பகளைப்போலவும், காட்டுமிராஸ்டி கீஸப்போலவும் நடந்துகொள்வார்கள் என்று அவர்கள் நினைத்தார்கள். அப்படி நினைத்ததெல்லாம் தவறா என்று அவர்கள் சீக்கிரம தெரிந்துகொண்டார்கள். இந்திய சிப்பாய்கள் யாகாரா கெட்ட நடவடிக்கையும் உள்ளவர்களால்ல என்று அவர்கள் உணர்ந்த பிறகு, பட்டணத்தில் அமைதியை ஏற்படுத்துவதற்கு அவர்கள் உதவி செய்தார்கள்.

முன்று நாட்டாளுக்குள் அமைதி ஏற்பட்டது. இதற்குள் உள்ளங்கிலிருந்த போக்கிரிகள் கொள்ளையடிக்க ஆரம்பித்தார்கள். ஊர் இரண்டுபேட்டால் கூத்தாடிக்குக் கொண்டாட்டம் என்றுபடி, சண்டைக் கலவரத்தில் இவர்கள் போக்கித்தினம் செய்தார்கள். போக்கிரிகளை எல்லாம் நமது சிப்பாய்கள் பிடித்து ஊருக்கு நடுவில் நிறுத்தி சுட்டையினால் அடித்தார்கள். சாட்டையடி விழுந்ததும் கொள்ளையடிப்புதுடனே நின்றுவிட்டது. சாட்டையால் அடித்த குப் சார்ஜின்டும், மற்றொரு அவில்தாரும் அதற்குப் பிறகு அந்தப் பட்டநெ வாசிக்காவல மிகுந்த மரியாடக்கய்கள் நீருக்குப்படியாக்கான்!

பட்டனவாசிகள் தாங்கள் வைத்திருந்த ரேடியோ பெட்டிகள் பறிமுதல் செய்யப்படும் என்று நினைத்

குப்பைக்காகிதத்தின் உபயோகம்.



குப்பைக்காகித்ததை பிரிட்டன் புதியவழியில் உபயோகிக்கிறது. அதிலிருந்து பீரங்கிக் குண்டுகளுக்கு உறைகள் செய்யப்படுகின்றன. இதற்கு முன் உலோகங்களால் உறைகள் செய்யப்பட்டன. அந்த உலோகங்கள் யுத்தத்தில் வேறுவழியில் இப்போது உபயோகப்படுகின்றன. மேலே இருக்கும்படத்தி, காகித உறைகளிலிருந்து குண்டுகள் வெளியே எடுக்கப்பட்டிருப்பதைக் காணலாம்.

தார்கள். அப்படி செய்யாமல் போகவே, பிரிட்டி ஷாரிடமும் இந்தியர்களிடமும், அவர்களுக்கு மதிப்பு அதிகப்பட்டது. அஸ்ஸாமிலுள்ள இத்தாலியர்களை வெள்ளோரும் தங்களுடைய பட்டணம் கைப்பற்றப் பட்ட செய்தியை ரோம் ரேடியோவில் கேட்டார்கள். ரோம் என்பது இத்தாலியின் தலை நகரம்.

ରେଡିଓ ଚେଷ୍ଟା.

ରୋମ ରେଡ଼ିଓୟୋ ଚେଯତି ବେଷ୍ଟିକକ୍ୟାନ ବିଵରଣ୍କ କିଣିକ କୋଟିତତ୍ତ୍ଵ ନ୍ତନ୍ତର ବିଶ୍ୟତ୍ତୁକୁମୁ, ଅନ୍ତର ଚେଯିତିକୁମୁ ଅମ୍ବନ୍ତନ ତିଲାମାଲ ଇରୁନ୍ତତ୍ତ୍ଵ, ଅଳି ଲୋପ ପଟଣେମୁ, ପିରିଟିଙ୍କ ଚିପାଯକାନାଲୁମୁ, ଇନ୍ଦ୍ର ତିଥ୍ୟ ଚିପାଯକାନାଲୁମୁ ତିମେରେଣରୁ ତାକକପ୍ପଟତ୍ତ୍ଵ, ଏତିର ପାରାମଳ ତାକକପ୍ପଟତାଳ, ଯାବେତାରୁ ଏତିରିପ୍ପ ପମ ଇଲାମଳ, ପଟଣେମୁ ଚାରଙ୍ଗକ ତିଥ୍ୟନେନ୍ତନ ବିଟିତ୍ତ୍ଵ, ଆହୁଳି ରୋମ ରେଡ଼ିଓୟୋ କୁରିଯତାଵତୁ :—

ஏராளமான கப்பல்களும், ஆகாய விமானங்களும் 10-மணி நேரம் இடைவிடாமல் அஸ்லாப் பட்னத் தின் மேல் வெடிகுண்டுகளைப் போட்டன. அதன் பின் அநேக பட்டாவிகள் ஒன்றன் பின் ஒன்றுக், சமூத்திர அலைகளைப்போல, வந்து தாக்கின. இத் தாழியத் துறப்புச் சுல் துதிக்கு வரை தைரியத்துக்கும் பேர்போனவை. ஆகையால், தைரியத்துடன் அவைகள் எதிர்த்தப் போராடின. ஆனால் கடன்சியில் அவைகளால் முடியாமல் பட்டனத்தைக் கைவிட்டன.

இந்தப் பெரிய பொய்யைக் கேட்ட அல்லாப் பட் டண வாசிகள் என்ன நினைத்திருப்பார்கள்? ரோம் ரேடியோவைப்பற்றியும், இத்தாலிய பிரசாரத்தைப் பற்றியும், அவர்கள் வைத்திருந்த மதிப்பு அடியோடு போய்விட்டது.

வாரச் செய்திக் குறிப்புகள்

1. ஹர்மனியிலும், பிரிட்டனிலும் விமானப் போர்

பிரிட்டிஷ் ஆகாய விமானப் படை சென்றவராம் ஜேர்மனியின் முக்கியமான பட்டணங்களை வெடி குண்டுகளால் தாக்கியது. ஜேர்மனி, ராஷ்யப்போரில் முழு கவனமும் கெலுத்திக்கொண்டிருக்கும்போது, அந்தக் கவனத்தைத் திருப்புவதற்காக பிரிட்டிஷ் விமானங்கள் முன் கூட்டிக்கொண்டிருக்கின்றனகா, ஜேர்மனியைத் தாக்கிக்கொண்டு வருகின்றன. சென்ற வாரம் தாக்கிய ஜேர்மன் பட்டணங்களுள் முக்கியமானது நூரம்பர்க் என்ற பட்டணம், ஹிட்டி ருடைய நாவிக் கட்சியின் கூட்டங்கள் மிகுந்த ஆரா வாரத்துடன் வருஷாவருஷம் இந்தப் பட்டணத்தில் கூடுவது வழக்கம். இது பவேரியா மகாணத்திலுள்ள மிகப் பெரிய பட்டணங்களுள் இரண்டாவது. இந்த யுத்தத்திற்குமுன் ஜேர்மன் விளியாட்டுச் சாமான்கள் சுதாப்பும் பிரெமாண்டமான தொழிற்சாலை இங்கு இருந்தது. யுத்தம் ஆரம்பித்தபிற்கு, இந்த தொழிற்சாலை யுத்த ஆயுதங்கள் செய்வதற்கு உபயோகப்படுத்தப்பட்டு வருகிறது. டாங்கிளங்கும், விமானங்களுக்கும், இதர, யுத்த தளவாபங்களுக்கும் வேண்டிய ஸ்கரூ, ஆஸ்கர், மதைகள் முதலியின நூரம்பர்க் தொழிற்சாலையில் செய்யப்படுகின்றன. நூரம்பர்க்கில் மற்றொரு முக்கியமான தொழிற்சாலை இருக்கிறது. சீமன்ஸ்-ஏகார்ட் தொழிற்சாலை என்று அதற்குப் பெயர். யுத்த விமானங்களுக்கு மின்சார முஸ்திப்பு சாமான்கள் இந்த தொழிற்சாலையில்தான் செய்யப்படுகின்றன.

நூரம்பர்க் தொழிற்சாலைப் பிரதேசங்களைத் தாக்குவதற்காக, 300 பிரிட்டிஷ் வெடிகுண்டு விமானங்கள் புறப்பட்டன. சமார் 1,200 மீட்டர் தூரம் பிரிட்டிஷ்விலிருந்து பறந்துசென்று, நூரம்பர்க், பவே ரியாலிஸ் சில முக்கியமான இடங்கள், ரென்ஸைந்து பிரதேசம், வடமேற்கு ஜெர்மனி இவைகளின்டேல் வெடிகுண்டுமை பொழுந்தன. முதலில் அநேக வெடிகுண்டுகள் போட்டுவன், நூரம்பர்க்கின் சில பாகங்களில் நெருப்புப் பிடித்துக்கொண்டு இருந்து. மேலிருந்து ஆகூய விமான ஓட்டிகலுக்குச் சில காச்சிகள் பூலப்பட்டன. நூரம்பர்க் பட்டணம் நெருப்பு மயமாய் இருந்தது. கட்டங்களின் கூரை கள் அப்படியே உள்ளே விழுந்துவிட்டன. தொழிற் சாலைக் கட்டங்கள் இடந்து சாய்ந்துவிட்டன. நெருப்புக்கு இரையான கட்டங்களில் சூல் மொடைச் சவர்களுடன் நின்றன. நெருப்புச் சவாலைகள் வெகுதாரம் பரவியிருந்தன. நூரம்பர்க்கின் ரெயில்வே சாலைகளும், தொழிற்சாலைகளும், அதிக வெடிகுண்டுகளுடன் நடு ராத்திரிக்குப்பின் வந்த பிரிட்டிஷ் விமானங்களால், பலமாகத் தாக்கப்பட்டன.

இந்த யுத்தம் ஆரம்பித்தபிற்கு செய்யப்பட்ட மிகக் கடுமையான தாக்குதல்களில் இது ஒன்று என்று சொல்லப்படுகிறது.

தாக்கப்பட்ட பட்டணங்கள்

இன்னும் பல இடங்களைச் சென்றவாரத்தில் பிரிட் டிஷ் ஆகாய விமானங்கள் தாக்கியிருக்கின்றன. அவைகளின் பெயர் பின்வருமாறு:—

தூசல்தாரப், கலோன், பலோன், பிரெமென், ரூர், ராட்டர்டம், ஆஸ்டென்டு, போர்தோ, மாகின் கார்ப்.

சென்றவாரம், ஜேர்மன் * விமானங்கள் பிரிட்டி னில் சில இடங்களில் வெடிகுண்டுகளைப்போட்டன. கிழக்கு இங்கிளாந்தில் இரண்டு இடங்களில் வெடிகுண்டுகள் போடப்பட்டன. சிறிது சேதம் விளை விக்கப்பட்டது. பலர் கொல்லப்படார்கள்; சில எதிரி விமானங்கள் ஸ்ட்ரீம்-ததப்பட்டன.

1941-ம் வருட செப்டெம்பர்ம் ஜேர்மன் விமான தாக்குதல்களினால் கொல்லப்பட்டவர்களுடைய

2. இத்தாலி, ஆப்பிரிக்கா, மத்தியதரைக்கடல்.

இத்தாலி நீண்டகாலம் யுத்தம் செய்யும்படியான நிலைமைக்குத் தயாராயிருக்கவேண்டும் என்று பாரினால் என்ற பாவிலுடு கட்சித் தலைவர் கூறினார். ஆனால் இத்தாலியை மக்கள் யுத்தம் இனிமேல் நடப்பதை வரும்பவில்லை. இத்தாலியினுடைய நிலைமை ராபர் மோயாய்க்கொட்டிடருக்கிறது என்று அவர்கள் தெரிந்துகொண்டார்கள். இத்தாலியைத் தன் நுடையை காரியத்துக்கு ஜூர்மனி உபயோகித்துக் கொண்டதே தவற, இத்தாலியினுடைய நிலைமையைக் கொஞ்சக்கட ஜூர்மனி கவனிப்பதில்லை என்ற உண்மை அவர்களுக்குத் தெரிந்துவிட்டது. ரோம் ரேடியோவிலிருந்து நடத்துமதல் சமாச்சாரங்களைப் பற்றி ஒருவர் சொல்லிக்கொண்டு வரும்போது, வேலெரு குரல் அதில் குறுக்கிட்டு, “என இத்தாலியை ஒரு அயல்நாட்டாருக்கு விற்றுவிட்டார்கள்?” என்று கேட்டது. ஹில்லி இத்தாலியை விலைக்கு வாங்கின அடிமையைப்போல் நடத்தி வருவது இத்தாலியை மக்களுக்கு நன்றாகப் புலப்படுவிட்டது. இத்தாலியினுடைய தற்கால பரிதாபகரமான நிலைமையும், நாட்டுமேக்கள்படும் கஷ்டமும், யுத்தத்தி விருந்து விலகி சமாதானம் செய்துகொள்ளவேண்டும் என்ற உணர்ச்சி பரவியிருப்பதும், இந்த இதழில்

3. அமெரிக்காவும், அட்லாண்டிக் கடலும்.

அடிரிக்கா யுத்த நிலைமையின் நெருக்கடியை நன்றாகத் தெரிந்துகொண்டிருக்கிறது. ரஷ்யாவுக்குத் தன்னுடன் உதவியெல்லாம் கொடுத்தால் தான், ஹிட்லரிச் தூத அழித்து அமெரிக்காவையும் காப்பாற்றவென்றார்சிகி நாட்டு மக்களின்மேயே அதிகமாப்ப பரவியிருக்கிறது. வாடகையாகவும், கடனாகவும் யுத்த சாமான்கள் கொடுத்துவரும் திட்டத்தில் ரஷ்யாவும் சேர்க்கப்படவேண்டும் என்ற முயற்சி வெற்றிபெற்றது. இதைச் சிலர் ஆட்சேயித்தார்கள். அமெரிக்க சட்டசபையில் பெருமான்மையானவர்கள் ரஷ்யாவுக்கு உதவி செய்யவேண்டும் என்ற அபிப்ராயம் உடையிருந்து. ஆகையால் ரஷ்ய உதவித் தீர்மானம் நிறைவேற்றிவிட்டது. அமெரிக்காவில் யுத்த மனப்பான்மை அதிகரித்து வருவதைப்போல மத்திய அமெரிக்க நாடுகளிலும், தெற்கு அமெரிக்க நாடுகளிலும் ஹிட்லரிச் தூத ஒழிப் பதற்கு யுத்தத்தில் ஈடுபடவேண்டும் என்ற உணர்ச்சி பரவிவருகிறது. அமெரிக்கா யுத்தத்தில்

4. ரஷ்யாவும், பின்லாந்தும்.

சென்ற வாரம், ரஷ்யாவில் பிரம்மான்டமான போர் நடந்திருக்கிறது. ரஷ்யாவின் தலைநகரமாகிய மாஸ் கோவைப் பிடிப்பதற்கு, ஜெர்மன் துருப்புகள் பெரு முயற்சி செய்துவருகின்றன. மார்ஷல் தீமோ செங் கோவின் தலைமையின்கீழ் ரஷ்யத்துருப்புகள் கடுமையாக எதிர்த்தக போராடுகின்றன. வியாஸ்மா, பிரியான்ஸ்கீ, ஓரல், மாரியாபோல், ஆகிய பட்டங்களிலிருந்து ரஷ்யத்துருப்புகள் வெளியேறிவிட்டன. மாஸ்கோவுக்கு மேற்கில் 60 மைல் தாரத்தில் மார்ஷல் தீமோ செங் கோவின் துருப்புகள் ஜெர்மன் துருப்புகளைத் தடுத்துக்கொண்டிருக்கின்றன. போரோட்டேனே என்ற இடத்தில் கடுமையான சண்டை நடக்கிறது. இதே இடத்தில்தான் அநேக வருஷங்களுக்கு முன் நெப்போலியன் என்ற பிரபல பிரெஞ்

கணக்கு சென்றவாரம் வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது.
அது பின்வருமாறு:—

கொல்லப்பட்டவர்கள்	217
காய மடைந்தவர்கள்	269
			—
மொத்த சேதம்	..	486	

சென்ற ஒரு வருஷத்தில் ஜேர்மன் விமானத் தூக்குதல் சேதத்தைப்பற்றிய விவரமும் வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது. அது பின்வருமாறு :—

கொல்லப்பட்டவர்கள்	..	18,698
காய மண்டந்தவர்கள்	..	20,451
மொத்த சேதம்	..	39,149

ஏ, மத்தியதரைக்கடல்.
வெளியிடப்பட்டிருக்கும் வேறொரு கட்டுரையில்

கூறப்பட்டிருக்கிறது.

ஆய்பிரிக்காவில், தோப்ருக் எதிரிகளை எதிர்த்து நிற்கிறது. அதனுடையபாதுகாப்புகளை உடப்பதற்கு எதிரிகள் செய்த முயற்சி பலிக்கவில்லை. புதிய வெடிகுண்டுகளை தோப்ருக் பிரதேசத்தில் அவர்கள் எற்கிறார்கள். இந்த வெடிகுண்டுகள் விழுந்த இடத்தைச் சுற்றி சுற்று தூரத்தில் உள்ள எல்லோரும் உடனே விஷப்புகையினால் கொல்லப்படுவார்கள். இப்பயப்பட 200 வெடிகுண்டுகள் தோப்ருக் பிரதேசத்தில் போடப்பட்டன. ஆனால் பிரிடிஷ் தருப்புகள் தூரமான இடத்தில் மனநந்தகொண்டதால் யாத்தூரூ சேதுமும் ஏற்றவில்லை. பிரிடிஷ் படைகள் முன் னேறி எதிரிகளைத் தாக்கி அவர்களுக்குப் பலத்த சேதத்தை உண்டாக்கியிருக்கின்றன. பிரிடிஷ் ஆகாய விமானங்கள் பென்காசி, டிரிபோவி முதலிய இடங்களின் மேல் வெடிகுண்டுகளைப்போட்டன.

மத்திய கிழக்கு அரசுக்குத் தில் இந்தியத் துருப்புகள் திறமையாகச் சன்னட செய்துவருகின்றன. இந்தத் துருப்புகளை காஷ்பீர் மகாராஜா அவர்கள் நேரில் சென்று பார்வையிட்டார்.

சட்டமானங் இந்த நாட்களும் அமெரிக்காவைப் பின்பற்றி நடக்கும் என்பதில் யாதொரு சந்தேகமு மில்லை.

அபாயத்தின் நெருக்கம்.

அட்லாண்டிக் கடலில் முன் ஜாக்கிரதையாக இருப்ப தற்கு அமெரிக்க யுத்தக் கப்பல்களுக்கு யுத்த தன வாட்டங்கள் பூட்டவேண்டுமென்ற அபிப்பிராயம் பலப்பட்டு வருகிறது. இதைப்பற்றி இருக்கும் தடை உத்தரவை உடனே நீக்கிவிடவேண்டுமென்று அபெரிக்க உத்தியோகாகஸ்தர்கள் வற்புறுத்தி கூறுகிறார்கள். அமெரிக்காவின் மந்திரி மிஸ்டர் கார்டெல் ஹல், அபாயம் நமக்கு அருகில் வந்தவிட்ட தென்றும் அட்லாண்டிக் கடலிலும் இதர கால் பிரதேசங்களிலும் ஹிட்லர் தன்னுடைய ஆதிக்கத்தை நிலைநிறுத்த முயற்சிப்பதைத் தடுக்கவேண்டுமென்றும் கூறியிருக்கிறார்.

சுத்திலைவர் தோல்வியடைந்தார். அவரும், ஹிட் லைப்போல, ரஷ்யாவைக் கைப்பற்றவேண்டும் என்ற போரசெய்தின வந்தவர். அவருடைய துருப்புகளும், ஹிட்டிலையை துருப்புகளைப்போல, மனமுக்காலத்தில் ரஷ்யாவில் அடிப்படையாக காண்டார்கள். ரஷ்யாவின் கடுங்குளிரைத் தாங்கமுடியாமல் அப்பொது கணக்கில்லாத சிப்பாய்கள் இறந்து போனார்கள். அதேமாதிரியான நிலைமை ஹிட்டிலையை துருப்புகளுக்கும் ஏற்படும்படியாக மனமுக்காலம் ரஷ்யாவில் ஆரம்பித்துவிட்டது.

ജീർമൻ തുരുപ്പുകണക്കും ചേതാം.

தீவிரமான குளிரும் மழையும் ஆரம்பிப்பதற்குள் மாஸ்கோவை பிடித்துவிடவேண்டுமென்பது ஹிட்லர்

ரூடைய நோக்கம். இதற்காக ஏராளமான தருப்புகள் மத்தியப்பகுதிக்கு அனுப்பப்பட்டிருக்கின்றன. அந்த ஜெர்மன் துருப்புகளுக்குக் கடுமையான சேதம் ரஸ்யத் தருப்புகளால் உண்டாக்கப்பட்டிருக்கிறது. சென்ற ஞாபிற்றுக்கிழவை நடந்த போலில் மாத்திரம் 13,000 ஜெர்மன் சிபாயக்கள் கொல்லப்பட்டார்கள், 89 ஜெர்மன் விமானங்கள் சுட்டு வீழ்த்தப்பட்டன. சென்ற செவ்வாய்க்கிழமை மாஸ்கோ நகரத்துக்கு அருகில் எட்டு ஜெர்மன் விமானங்கள் நாசமாகப்பட்டன.

ஆயிரக்கணக்கான ஜேர்மனி சிபாய்களின் பிரேதங்கள் யுத்தகளத்தில் சிறுகிட்கின்றன. ஏரா மான் ஜேர்மனி பாங்கிள், மோட்டார் லாரிகள், மோட்டார் சைல்கள் மாசமாகப்பட்டுக் கிடக்கின்றன. மாஸ்கோவுக்கு வடக்கில் இருக்கும் காளினின் என்ற இடத்துக்குச் சன்னடை பாவியிருக்கிறது. மாஸ்கோ வின் வெளிப் பாதுகாப்புகளை எதிர்கள் உடைத்திருப்பதாகத் தெரிகிறது. ரிசேவ் என்ற இடம் எதிர்களால் கைப்பற்றப்பட்டதாகச் சந்தேகிக்கப்படுகிறது. மாஸ்கோவுக்குத் தென்மேற்கில் இருக்கும் மேஜே யில்க் என்ற பட்டனத்துக்கு வெளியில் தீவிரமான யுத்தம் நடைபெறுகிறது. ரஷ்யர்கள் 10,000 ஆகாய விமானங்களை யுத்தமுனைக்கு அனுப்பியிருக்கிறார்கள்.

தெற்கில் அசோவு கடலின் வடக்கில் ஜெர்மானியர்களின் முன்னேற்றம் தடைப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது. வடக்கில் லெனின் கிராட் பிரதேசத்தில் ஜெர்மானியர்கள் முன்னேறிய இப்பகுவிலிருந்து பின்தளைப்பட்டார்கள்.

• மாஸ்கோவில் பனியும், குளிரும்.

இந்தப்பிரதேசங்களில் நடக்கும் யுத்தத்தைவிட மாஸ்கோவில்தான் கடுமையாகவும், முழுமுராமாகவும் போர் நடக்கிறது. ரஷ்ய சிப்பாய்கள் மிகுந்ததையிரட்டதோடும், பிடிவாதத்தோடும், மனவிற்குத் தீயோடும் போர்ப்புகிறார்கள். மழைக்காலத்திலும், குரிர் காலத்திலும், ஜெர்மன் சிப்பாய்களிட அவர்கள் நன்றாகப்போர்ப்பிரவார்கள். இப்பொது மாஸ்கோவில் பனிக்கட்டிலிழ் ஆரம்பித்திருக்கிறது. ரோட்டுக்களும், காடுகளும், பனிக்கட்டியால் மூடப்பட்டிருக்கின்றன. இந்தக் கடுங்குல்லில் வெப்பமான ஆந்தக்காலம், நல்ல உணவும், பலமான தேக்கக்டும் உள்ள சிப்பாய்கள்தான் நன்றாகப் போர்க்கெய்ய முடியும். ரஷ்யத்திருப்புக்காக இந்த செளகரியங்களெல்லாம் இருக்கின்றன.

மாஸ்கோவைக் கைப்பற்ற ஜெர்மானியர்களால் முடியாது என்று வோசோவ்ஸ்கி என்ற பிரபல ரஷ்யக் குலைவர் கூறுகிறார். ஒவ்வொருநாளும் ஜெர்மா

5. பாஸ்கன்ஸ், துருக்கி, இரான் முதலியன்

இன்னும் அதிகமாகக் குரோம் வேண்டும் என்று தெரிமலீ துருக்கியைக் கேட்டிருக்கிறது. துருக்கி கொடுக்கமுடியாதென்று மறுத்திருக்கிறது. ஜெர்மன் தூதுக்கோஸ்மியின் தலைவரான டாக்டர் கிளாடியல், வியாபாரம் பேசக்கூடின் நிறுத்திலிருவேலன் என்று பயமுறுத்தியிருக்கிறார். துருக்கி-ஜெர்மன் வியாபார ஒப்பந்தத்தில் அதிகக் குரோம் கொடுக்க வேண்டுமென்று குறிப்பிட்டிருக்கிறது என்று ஜெர்ம

சென்ற வாரம் எதிரிகளுடைய கட்பல்கள் பல பிரிட்டிஷ் படைகளால் தாக்கப்பட்டன. நார்வேயின் மேற்குத் தரையோரத்திலுள்ள கட்பல்களைகளின் மேல் வெடியுண்ணுகேள் போடப்பட்டன. 1,000 டன் எடையுள்ள ஒரு சப்ளீ கட்பல் நெருப்புப் பிடித்துத் தொண்டு ஏற்றித்து. 1,500 டன் எடையுள்ள ஒரு சப்ளீ கட்பல் நோக்க வெடியுண்டு விழுந்து பழு

7. காரக் கீழ்க்கு அரங்கம்

சினவும் ஜப்பானும் போர் நடத்திக்கொண்டே இருக்கின்றன. யான்ஹல் பிரதேசத்தில் இச்சாம் துறை முகத்தில் பிரவேசிக்க முயற்சித்த சீனப் பட்டாளர்களின் மேல் விஷப்புக்கை வெடி குண்டுகளை ஜப்பானியர்கள் எறிந்தார்கள். அதனால் 4 சீனப் பட்டாளர்கள் உயிர் துறந்தன. இதற்கு மூன் சீனர்கள் ஜப்பானியர்களைச் சில இடங்களில் தோற்கடித்து

னியர்களுடைய முன்னேற்றம் குறைந்து கொண்டு வருகிறது; ஒவ்வொருநாளும் எதிரிக்கு ஏராளமான சேதம் ஏற்பட்டுவருகிறது என்று அவர் நிலைமையை விளக்கிக்காட்டிகிறார். மேலும், அவர் கூறுவதா வது :—

“ஆகாய விமான பலத்தில் ஜேர்மானியர்கள் இன்னும் மேன்மையடையவில்லை. ரஷ்ய ஆகாய விமானங்படை ஜேர்மன் படையைவிட, அதிகப்பலம் பொருந்தியது. ஓரோ இருநாளில், அதாவது சென்ற திங்கட்கிழமை 122 ஜேர்மன் விமானங்கள் சுட்டு வீழ்த்தப்பட்டன. இதில் ருந்து ரஷ்ய விமானங்படையின் பலம் தெரிகிறது. இதல்லாமல், ரஷ்ய போக்குவரவு சாதனங்கள் நன்றாக வேலைசெய்து வருகின்றன. பெண்கள், குழந்தைகள், வயது சென்றவர்கள் இவர்கள் யாப்தாரு கஷ்டமும் அசென்கரியமும் இல்லாமல் வெளியில் உள்ள பட்ட ணம்களுக்கு அப்புறப்படுத்துகின்றார்கள்”

ரஷ்ய மத்தியப் பகுதியில் நடாக்கும் யுத்தத்தைப் பற்றி இன்னும் சில விவரங்கள் ஒரு தனிக்கட்டுரையில் இந்த இதழில் பிரசரிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

ರಷ್ಟು-ಹೃಪಾನ್ ಹೃಪಂತಕಮ್.

ରଥ୍ୟାବକ୍ରମ ଲୁପ୍ତାନୁଷ୍ଠାନ ଓ ଉପନ୍ତମ କେଯିପଟ୍ଟିରୁକିରିତୁ, ମଞ୍ଚୁଶାଖାବକ୍ରମ ମନ କୋଲିଯାବକ୍ରମ ଏଲିଲା ଏନ୍ତୁ ଇରୁକଟିବେଳନୁମ ଏନ୍ପତ୍ତାତପରନ୍ତି ଅନ୍ତ ଉପନ୍ତତତ୍ତିଳ ଓରୁ ଦୀର୍ଘ ଯାମାନ ମୁଦ୍ରିତ କୁରୁକୁପଟ୍ଟିରୁକିରିତୁ, ତିଥି ଅନ୍ତିକ କାଲମାକ ଲୁପ୍ତାନୁଷ୍ଠାନ ରଥ୍ୟାବକ୍ରମ ଶର୍କରାବକ୍ରମ ଉଣ୍ଟାର କିକରାଣ୍ଡିରୁନ୍ତତୁ, ଉତ୍ତାତପରନ୍ତି ପଥତି ରଙ୍ଗକଳ ଚେନ୍ନା ପୁତଣିମିମମ ଛୁଣ୍ଟାରୁ ନାଉକିଳିନ ପିରାତିନିତିକଣାଲୁମ କୈବ୍ୟେମୁହ ତିପଟ୍ଟିତୁ, ଲଟକ ଲୁପ୍ତନାର ଏରିଯିଲିରୁନ୍ତ ତେରାଳି ଅଧିରଖାଣ ଏନ୍ତା ଦ୍ରୁଟିମାର୍କ କୁମ 200 ମେଲ୍ ତ୍ବାରତିଲିର ଓରୁ ଏଲିଲେ ଏମ୍ପରୁତ୍ତାତପାତ୍ରିକିରିତୁ, ଉନ୍ତ ଯୁତ ନେନ୍ତରୁକଟି ଯାଣ ଚମ୍ପାତିଳ ରଥ୍ୟାବମ ଲୁପ୍ତାନୁମ ଉପନ୍ତତମ କେପତ୍ୟ କୋଣାଟୁ ଓରୁ ନଳିଲା ଅନ୍ତିରୁନ୍ତାମା ଏନ୍ପତ୍ତାତ କୋଳିଲାମାକ.

ஜெர்மானியர்கள், காவினின், காலுகா என்ற இரண்டு டெங்களையும் பிடித்துவிட்டதாகக் கூறுகிறார்கள். நிலைமை மோசமாயிருக்கிறது என்று ரஷ்யர்கள் கூறுகிறார்கள். ரஷ்யாவினுடைய புதிய தலைநகரம் மாஸ்கோ தலைநகரத்திற்கு 400 மைலுக்குக்கீழ்க்கில் உள்ள காசான் என்று இடத்திற்கு மாற்றப்படலாம் என்று சொல்வது செய்தது. அயல்நாட்டு ஸ்தானீக உத்தியோகஸ்தர்கள் மாஸ்கோவை விடுதலைக்கிறார்கள் என்று தெரிகிறது.

— १८ —

நிலை
தாய்விட்டது; கப்பலோட்டிகள் முதலியவர்கள் அந்தக் கப்பலைக் கைவிட்டுவிட்டுப் போய்விடார்கள். 2,000 டன் எடையுள்ள இரண்டு சப்ளை கப்பல்கள் தாக்கப்பட்டன. 3,500 டன் எடையுள்ள ஒரு எதிரி கப்பல், சப்மீனால் தாக்கப்பட்டு முழுகடிக்கப்பட்டது. மத்தியதரைக்கவில் மூன்று எதிரிக் கப்பல்கள் பல மாகக் தாக்கப்பட்டன.

கு அரங்கம்
இருக்கிறார்கள். இழந்த பெருமைவை மீண்டும் அடைவதற்காக விஷப் புகையை ஜபானியர்கள் உபயோகித்ததாகத் தெரிகிறது. விஷப்புகையை எதிர்ப்பதற்கு சீனர்களிடம் ஒன்றுமில்லையாகவியலா, இச்சாம் பட்டன்த்தை விட்டு சீனர்கள் வெளியேறி விட அர்க்கன். சிறை அமெரிக்காவின் உதவியை நாடி

വിരുക്കിരുതു. പാർമാ-ധൂനൻ രാഡിലിലേ മാർക്കമാക അമെരിക്ക ഉത്തരി അതരുകു വരുമ.

ജുപ്പാൻ രഷ്യാവൈത് താക്കുവത്രുകു മുയർചി ചെയ്യപ്പോവതാക ചില്ലർ അപിപ്പിരാധ്യപ്പച്ചിരുന്നു.

ജുപ്പാൻിൽ മുക്കിയമാൻ ചമ്പവഞ്കൾ നടന്തിരുക്കിണ്റു. ജുപ്പാൻിയ മന്ത്രിസബൈ രാജ്ഞിമാ ചെയ്തു വിപ്പിച്ചു. ജുപ്പാൻിയ മന്ത്രി മുതൽ മന്ത്രി, പ്രിൻസ് കോ നേമി, മർഹ മന്ത്രിക്കിൻ അമൃതത്തു മന്ത്രി ചപ്പൈ രാജ്ഞിമാ ചെമ്പ്പേണ്ടിയ കാരണങ്കിൾ വിശക്കിക്കുന്നു. ചെമ്പ്പേണ്ടിയ മുക്കിയമാൻ കാരിയാം ക്ലോപ്പർഹി, മന്ത്രി ചപ്പൈലി അപിപ്പിരാധ്യപേതമിരുന്നു. ഇന്ത മന്ത്രി ചപ്പൈ പുതിതാക മുന്നു മാതാം കളുക്കു മുൻതാൻ നിയമിക്കപ്പറ്റു. പുതിയ മന്ത്രി ചപ്പൈ കൂദയചീക്കിരാമി അമൈക്കപ്പാടുമി എന്റു തെരിക്കുതു.

പുതിയ മന്ത്രി ചപ്പൈണി മുതൽ വേലാ രഷ്യാവൈത് താക്കുവതായിരുക്കലാമും എന്റു ചൊല്ലപ്പെട്ടുകൂടുതു. ഇതുമാത്തിരമല്ലാമലും, ജുപ്പാനുക്കുമും, അമെരിക്കാ ഒക്കുമും ഉംഞ നെറുക്കട്ടിയാൻ നീലൈമൈ അതികരിത്തിരുക്കിരുതു. ജുപ്പാൻിയ കപ്പെറ്പബാഡ യുത്തതിരിക്കുത്തയാരായിരുക്കിരുതു എന്റുമും, ജുപ്പാൻിയ പട്ടാബാൻകൾ തയാരായിരുക്കവേണ്ടുമെന്റു എക്സാർക്കൈക്കൈ ചെയ്വതാകവുമും, ഒരു ജുപ്പാൻിയ ഉത്തിയോകൾതാർ തെരിവിത്താറു. അമെരിക്കാവിൻ തിലൈവർ, മിൻസർ ശുൾബേല്ലട, തണ്ണുപ്പൈ രാഞ്ഞുവൈത്താലീവർക്കോടു നീലൈമൈയൈപ്പറ്റിരിക്കുന്നതു ആലോകിത്തു വരുകിരും.

രഷ്യാവിൻ തിലൈനകരമാകിയ മാസ്കോവൈവിട്ടു നീംകുമ്പാടി ജുപ്പാൻിയ സ്തതാനീക ഉത്തിയോകൾതാർ കൾ കേടുകൊണ്ടാപ്പട്ടാർക്കൻ.

8. വിഖി,

വിഖി അരശാന്സമ വമുക്കമപോലെ ഹിറ്റലുരുക്കു ആടിപ്പണിന്തു നടന്തു വരുകിരുതു. മാർഷൽ പീഥ താണ്, അപ്പിരിൾ താരാബാൻ, ലവാൾ മുതബിയവർകൾ ജേരമനിക്കു അനുകൂലമാക നടന്തുകൊണ്ടു

കീറുന്നു. രഷ്യാവിലും ഇപ്പഴിപ്പാട്ട തുരോകികൾ ഇല്ലാത്തിനാലും രഷ്യാ ഇൻനുമും എതിർത്തുപ പോരാട്ടിക്കൊണ്ടിരുക്കിരുതു എന്റു മാസ്കോ രേഡിയോ ചെന്റ്രവാരമും അറിവിത്തതു.

9. ആക്കിരമിക്കപ്പട്ട നാട്കേൾ.

ജേരമനിയാലും ആക്കിരമിക്കപ്പട്ട നാട്കേൾ അന്നിയാധിപക്കൾ ഇൻനുമും നടക്കിണ്റു. ചപ്പിയാവിലും ഇതുവരാരകൾ കൊല്ലപ്പട്ടവരകൾ സമാർ ഓട്ടി ലാസ്റ്റു അടൈക്കുമും വണ്ണടിക്കുവിലും അടൈക്കപ്പട്ടു കാർത്തിലാമലുമും ഉമ്പിര തുരന്തതാർകൾ. കിരീസിലും നാട്ടു മക്കലുക്കുമും എതിരിക്കുവക്കുമും സതാ ചക്രവര്മും ചന്ദ്രയൈമും നടന്തുവരുകിന്നുന്നു.

ചെക്കോസ്ലാവാക്കിയാവിലും, ഭേദപരിക എൻപവർകൾ കൊല്ലപ്പട്ട ടിറുക്കിരുന്നു. 255 ചെക്കിയർകൾ, 44 ചെക്കിയർകൾ, കെസ്ടാപോ-എൻറ ജേരമൻ രക്ഷിയപ പൊലീസ്കാരർക്കിൾമും ഓപ്പാടക്കപ്പട്ടിരുക്കിരുന്നു. 8 ചെക്കിയർകൾ ചെന്റ്രവാരമും ആധുതാനകൾ വൈത്തിരുന്നതാകവുമും, രാജ തുരോകത്തിരകാവുമും കൊല്ലപ്പട്ടാർകൾ.

10 നടുനിലൈമൈ നാട്കേൾ.

കിരീസ്ലാന്റിലും, ഒരു രാജിയ ജേരമൻ രേഡിയോ ലാറ്റോഫൈൻ അതികാരികൾ കണ്ണടു പിഠിച്ചു കൈപ്പാറ്റവിക്കൈ കോൺസ്ടാർകൾ. ഒരു പോർഷ്കൈകൾ കപ്പലിലെ ജേരമൻ ചപ്പാർമീൻ താക്കിയിരുക്കിരുതു. കുവിച്ചാർബാന്റിലും, ഒരു ജോർപേര തെരിയാത ആകായ വിമാനമും വെടിക്കുന്നു.

കൊപ്പ പോട്ടുവിട്ടു ഓട്ടിപ്പോമ്പിട്ടു. ഇതാലും ഒരു വീടു ഇടുന്നതു വിധുന്തതു. 3 പേരും കൊല്ലപ്പട്ടാർകൾ. താക്കപ്പട്ട കിരാമും തെരുകു ജേരമനിയിൻ ഓരത്തിലും ഇരുക്കിരുതു.

കുറിപ്പ്.—യുത്ത സംക്ഷീക്രയിൻ പിരിക്കണിന്ത തയവുചെയ്തു ഓൺറൻപിൻ ഓൺറുക വിടാമസ് ചേര്ത്തുവരവുമും.
[ചെന്റ്രൈ ഇൻപാർമേഷൻ ആപ്പേൾ അവർക്കാൾ അണ്പുടൻ അണികപ്പട്ടതു.]